

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 52116855	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51310489	GiornoSped. Versandtag 2026-01-26
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P21	Tel. int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

Flash Europe GmbH
Echterdinger Straße 57
DE-70794 Filderstadt

178

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

DAP

MODUGNO

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****	Numero d'ordine	0315500		
	Bolla	52116855		
	Magazzino	61/5061		
	N. ordine cliente	550004686401		
	Vostro riferimento	411		
	Dati supplementari	20240621		
0010	Nr-art-clie	M0142678		
		097690139-0000-10		
	097-690-139	F-678685.01.HIR#N15		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0119650998	di cui 1500#	955170637 002
	Charge	0119650998	di cui 1500#	955173121 001
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti
	2 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG			TBA-500274
	2 P-26-4W772 Pallet 806X606X183-SW-PP			TBA-500086
	40 P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP			TBA-520880
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index	Kolli	PesoL. tara Nr.espresso	
MW PAL		806 X 606 X 773 mm		
	51310489-001	955173121	78,4 37,1 340476439551731211	
	51310489-002	955170637	77,8 36,5 340476439551706370	
	Somma per spediz.	51310489 2 colli	156,2 73,6	0,755 m3
	Flash, Filderstadt (178)			
	AVIEXP52116855			
	A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo			
	INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto			

Indirizzo / Anschrift

Continuazione 2

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

15:12

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
52116855	51310489	2026-01-26
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
WP/IWS-P21		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

Flash Europe GmbH
Echterdinger Straße 57
DE-70794 Filderstadt

178

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

DAP

MODUGNO

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

15:12

1^{er} exemplaire destiné au commettant : (à Retourner par le dernier transporteur)
1st Copy for: orderer (to be returned by the final carrier)

1. Kopie für Auftraggeber (vom letzten Transporteur einzuschicken)

Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale/ Name / Firma: **EUROPE**

Adresse - Address: **EUROPE**

N°TVA - VAT - USt-IdNr.:

RCS - Co.Reg - HRB:

Agence/Brach name/Name Agentur:

Tel:

National ☐ International ☒ CMR ☒

No: ex20443110
Date / Datum: 26/10/2026



Shipment Number: **GN26010LM9**

EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: **SCHAEPELES R**

Date et heure d'enlèvement théorique - Theoretical Date and Time at collection - geplante Abholzeit:

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum:

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum:

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **INDUSTRIESTRASSE 13 629 TOR 93 91079 HERZOGENAUACH (DE)**

Réserve éventuelle - Reservations and observations - Bemerkungen:

Personne à contacter - Contact - Kontakt:

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: **Industriestraße 13 629 Herzogenaue**

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS:

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG S.P.A**

Date et heure de livraison théorique - Theoretical Date and Time of Delivery - geplante Lieferzeit:

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum:

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum:

Adresse - Address - Zustelladresse: **V. DELICCLAMINI 4170026 MOUGNO (I)**

Réserve éventuelle - Reservations and observations - Bemerkungen:

Personne à contacter - Contact - Kontakt:

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE: **MOUGNO (I)**

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS:

Quantité/ Quantity/ Anzahl	Conditionnement t / Packaging/ Verpackung	Volume (LxHxI) Abmessungen	Poids/ Weight/ Gewicht	Description/Beschreibung
2	COLETTE	188	KG	
REF-51340989 - PFR2610808				

Prix du Transport International / International Transport Charge / International Transportpreis

Transport: Prix / Charge / Preis

1. 2. 3. 4.

Frais Accessoires / Additional Fees / Zuzahlgebühren

1. 2. 3.

Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren

Autres Frais / Other Charges / Sonstige Gebühren

Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefahrstoffe

☐ Non ☐ Yes: UN n° ...

Classe, Class, Klasse ...

Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung ...

Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte

☐ Non ☐ Oui: Température: ...

Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen ...

1^{er} Transporteur / 1st Succesive Carrier / 1. Transporteur

redspher code: **EX01189**

Raison Sociale/Name/Firma: **S.G. ALEMUL SPEDITION S.R.L.**

Adresse-Tel/Adress-Tel:

Carrier stamp: **RO40028205 17/634/2018**

license plate: **LOC IBANES S JUKA BOTOSANI**

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen:

Réserve/Observations/ Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 1^{er} → 2^o

A/WHERE/WO:

Date/Datum: d'Arrivée du 1^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunfts 1. Transporteur

Date/Datum: d'Arrivée du 2^o Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Ankunfts 2. Transporteur

Date/Datum: de Départ du 2^o Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur

Observations/ Bemerkungen:

2^o Transporteur / 2nd Succesive Carrier / 2. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name/Firma:

Adresse-Tel/Adress-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen:

Réserve/Observations/ Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 2^o → 3^o

A/WHERE/WO:

Date/Datum: d'Arrivée du 1^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunfts 1. Transporteur

Date/Datum: d'Arrivée du 2^o Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Ankunfts 2. Transporteur

Date/Datum: de Départ du 2^o Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur

Observations/ Bemerkungen:

3^o Transporteur / 3rd Succesive Carrier / 3. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name/Firma:

Adresse-Tel/Adress-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen:

Réserve/Observations/ Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment / Umschlag 3^o → 4^o

A/WHERE/WO:

Date/Datum: d'Arrivée du 1^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier / Ankunfts 1. Transporteur

Date/Datum: d'Arrivée du 2^o Transp. / Arrival of 2nd Carrier / Ankunfts 2. Transporteur

Date/Datum: de Départ du 2^o Transp. / Departure of 2nd Carrier / Abfahrt 2. Transporteur

Observations/ Bemerkungen:

4^o Transporteur / 4th Succesive Carrier / 4. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name/Firma:

Adresse-Tel/Adress-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/ Amtliches Kennzeichen:

Réserve/Observations/ Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen